Questions orales

Ma question au ministre est celle-ci: Pourrait-il nous informer des initiatives prises hier ou aujourd'hui par le gouvernement? Sommes-nous plus près de l'imposition de sanctions internationales, d'opérations de maintien de la paix, ou de la condamnation de l'armée yougoslave?

L'hon. Michael Wilson (ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie et ministre du Commerce extérieur): Madame la Présidente, comme je l'annonçais hier, nous avons effectivement soulevé cette question à l'UNESCO. L'organisation a adopté une motion unanime demandant aux parties d'observer la Convention du patrimoine mondial et demandant également le retrait immédiat de Dubrovnik de toutes les forces militaires.

L'AGRICULTURE

M. Len Taylor (The Battlefords—Meadow Lake): Madame la Présidente, les agriculteurs de l'Ontario, du Manitoba, de l'Alberta et de la Saskatchewan ont récemment tenu de grandes réunions pour démontrer leur opposition aux programmes et à la politique agricoles du gouvernement. Ainsi, hier soir à Regina, 7 500 agriculteurs ont dit clairement et fortement que le RARB et le CSRN avaient de sérieuses lacunes et que les fonds disponibles en vertu de ce que l'on appelle la troisième ligne de défense étaient insuffisants.

Vu ces protestations, le gouvernement est-il prêt à reconnaître la situation toujours plus difficile des agriculteurs? Prendra-t-il des mesures pour corriger les lacunes flagrantes du RARB et du CSRN? Augmentera-t-il les fonds consacrés à la troisième ligne de défense?

L'hon. Don Mazankowski (vice-premier ministre et ministre des Finances): Madame la Présidente, comme le député le sait, le Régime d'assurance-revenu brut est le fruit d'une entente tripartite entre les provinces, le gouvernement fédéral et les agriculteurs. Je voudrais lui rappeler que les paiements sont effectués tant en vertu de ce régime qu'en vertu du Compte de stabilisation du revenu net.

En fait, je voudrais rappeler officiellement qu'une somme de 548 millions de dollars devait être versée au plus tard le 15 septembre au titre de l'aide d'urgence qui avait été annoncée ce printemps. D'ici la fin de l'année, une somme d'environ 1,5 milliard de dollars devra être versée à titre de paiement provisoire en vertu du RARB, en plus des 800 millions de dollars qui seront versés aussitôt que possible cette année et l'année prochaine, ce qui fait un montant total de l'ordre de 3,4 milliards de

dollars. Si l'on retranche la prime de 536 millions de dollars que doivent payer les producteurs, il reste un montant d'environ 2,8 milliards de dollars qui sera acheminé aux agriculteurs d'ici la fin de juin. Cet argent n'est pas entre leurs mains pour le moment, mais on est en train de faire le nécessaire pour le leur expédier par la poste.

• (1150)

Je suis certain que cet argent aidera beaucoup les agriculteurs à payer leurs dettes et à planifier leur avenir.

M. Len Taylor (The Battlefords—Meadow Lake): J'ai une question supplémentaire, madame la Présidente. Hier soir, à Regina, 7 500 agriculteurs qui étaient au courant de l'argent que le gouvernement leur offrait, ont dit que ce n'était pas suffisant.

J'espère que le gouvernement écoutera ces 7 500 agriculteurs ainsi que des milliers d'autres au Canada.

Ils font appel au gouvernement pour obtenir des paiements d'appoint depuis le printemps. Ils ont besoin de cet argent depuis des mois. Il semble cependant que le gouvernement n'ait pas l'intention de leur verser les fonds de la troisième ligne de défense avant 1992.

Étant donné qu'ils ont besoin de cet argent immédiatement, est-ce que le gouvernement est prêt à leur avancer les fonds dès maintenant pour répondre aux besoins exprimés si fort hier soir à Regina?

L'hon. Don Mazankowski (vice-premier ministre et ministre des Finances): Madame la Présidente, comme le député le sait, nous avons annoncé au printemps une aide d'urgence d'environ 600 millions de dollars. Les paiements d'appoint de 800 millions de dollars s'ajoutent à cette somme ainsi qu'aux paiements qui seront effectués en vertu du CSRN et du RARB.

Je rappelle donc au député que, d'ici le printemps prochain, les agriculteurs du Canada recevront une somme nette de l'ordre de 2,8 ou 2,9 milliards de dollars.

Le député prétend maintenant que ce n'est pas suffisant. Je pense qu'une somme de 2,8 milliards de dollars représente beaucoup d'argent. En outre, nous savons que d'après les prévisions publiées par Statistique Canada hier, le revenu des agriculteurs augmentera de 10 p. 100. Nous nous attendons à ce qu'une autre avance de crédit soit consentie à l'Union soviétique. Ce crédit donnera lieu probablement à des ventes additionnelles de céréales d'une valeur de 400 à 500 millions de dollars et une bonne partie de ces céréales sera exportée au cours de la présente année civile. Les agriculteurs vont disposer de liquidités et ils vont pouvoir livrer leur grain.